

# تقديم أمر استدعاء لخدمات نفقة الطفل

تسري بنود هذه الوثيقة عليك إذا كنت ولي أمر (ولي أمر حاضن أو غير حاضن)، وترغب في استصدار أو تعديل أمر نفقة الطفل ونما إلى علمك أنك في حاجة إلى تقديم أمر استدعاء إلى الطرف الآخر (الوالد أو الوالدة) قبل انعقاد جلسة الاستماع.

إذا كان الطفل يتلقى مساعدة نقدية وكنت أنت الوالد الحاضن أو الوصي المذكور في الدعوى، فإن بنود هذه الوثيقة لا تسري عليك. تقدم الخدمة تلقائياً من خلال برنامج نفقة الطفل.

لن يبدأ قاضي الدعم في جلسة الاستماع بشأن نفقة الطفل ما لم تقدم دليلاً على تبليغ الطرف الآخر بالاستدعاء بالطريقة الصحيحة أو إما أن يمثل أمام المحكمة ولا يعترض على تبليغه.



## 1. ما المستندات الواجب تقديمها؟

- يجب تقديم أوراق يطلق عليها التماس وأمر استدعاء إلى الطرف الآخر.
- يعطي "الالتماس" معلومات عن سبب انعقاد جلسة الاستماع.
  - أما "أمر الاستدعاء" فتعطي معلومات عن المحكمة التي رفعت إليها القضية، وتاريخ وموعد المثول أمام المحكمة، وما إذا كان المثول أمام المحكمة حضورياً أو افتراضياً<sup>1</sup>.

## 2. من يتعين تقديم أمر الاستدعاء إليهم؟

- يجب على ولي الأمر الحاضن أو الوصي القانوني الذي يرفع الالتماس أن يقدم الالتماس وأمر الاستدعاء إلى ولي الأمر غير الحاضن.
  - يجب على ولي الأمر غير الحاضن الذي يرفع الالتماس ولديه أمر دفع إلى ولي الأمر الحاضن أو الوصي القانوني أن يقدم الالتماس وأمر الاستدعاء إلى ولي الأمر الحاضن أو إلى الوصي القانوني مباشرة.
  - يجب على ولي الأمر غير الحاضن الذي لديه أمر دفع إلى إدارة الخدمات الاجتماعية (Department of Social Services, DSS) أن يقدم أمر الاستدعاء إلى DSS مباشرة. يرجى زيارة الموقع الإلكتروني <https://www.nyc.gov/site/hra/about/contact.page> والتصفح حتى تصل إلى "أوامر الاستدعاء والأوراق القانونية" (Subpoenas and Legal Papers) لمعرفة كيفية تقديم أمر الاستدعاء إلى DSS.
- يمكن لمكتب خدمات دعم الطفل (Office of Child Support Services, OCSS) أن يقدم أمر الاستدعاء والالتماس إلى ولي الأمر الحاضن أو ولي الأمر غير الحاضن أو الوصي القانوني نيابة عنك (راجع: <https://on.nyc.gov/contactocss>).

<sup>1</sup> يُرجى العلم بأنه في حالة المثول أمام المحكمة افتراضياً، فلست بحاجة إلى المثول بشخصك أمام المحكمة، وإنما تستخدم الرابط الذي توفره المحكمة لتسجيل الدخول إلى الجلسة للمثول أمامها افتراضياً.

### 3. هل يمكنني تقديم أمر الاستدعاء بنفسني؟

لا يسمح لك إذا كنت رفعت الالتماس بتقديم أمر الاستدعاء، بل يجب على شخص آخر غيرك أن يبلغ الطرف الآخر بالأوراق. ويجب أن يكون عمر هذا الشخص أكثر من 18 عامًا ولا يمكن أن يكون طرفًا في الدعوى (كأن يكون طفلاً).

إذا كنت تفضل ذلك، فيمكنك تعيين إما "مُحَضِّر" وإما الاستعانة بمكتب الضابط المأمور لتقديم الأوراق. وهناك رسوم تُفرض يجب أن تدفعها، أو بحسب المذكور أعلاه، اطلب المساعدة من OCSS بتسليم أمر الاستدعاء والالتماس نيابة عنك. ، مع العلم أن هذه الخدمة تقدم مجانًا.

### 4. متى يجب تقديم أمر الاستدعاء؟

يجب تقديم أمر الاستدعاء والالتماس قبل موعد انعقاد جلسة المحكمة بـ (8) أيام على الأقل. لا يمكن تقديم الأوراق في أيام الأحد أو في موعد العطلة الفدرالية.

يجب على من يقدم أمر الاستدعاء أن يقرأ نموذج "إفادة خطية بالتبليغ" ويكمله وأن يوثقه ثم يعيده إليك (مقدم الالتماس) مرة أخرى.

تقديم الإفادة الخطية بالتبليغ مباشرة إلى محكمة الأسرة إما عن طريق البريد أو البريد الإلكتروني أو نظام تسليم المستندات الإلكترونية (Electronic Document Delivery System, EDDS) التابع لمحكمة ولاية نيويورك أو شخصيًا.

• إذا تم إرسال الإفادة الخطية بالتبليغ عن طريق البريد الإلكتروني أو تحميلها على نظام EDDS فيجب أن يكون تقديم المستندات في غضون 5 أيام على الأقل قبل تاريخ انعقاد الجلسة حتى يتسنى معالجتها في الوقت المحدد.

• يمكن الوصول إلى EDDS من خلال الرابط أدناه أو من خلال رمز الاستجابة السريعة <https://iappscontent.courts.state.ny.us/NYSCEF/live/edds.htm>



إفادة خطية  
بالتبليغ



EDDS

### هل تحتاج إلى مساعدة؟

بإمكان موظفي مكتب OCSS التابع لمدينة نيويورك مساعدتك في الإجابة عن أي أسئلة لديك بشأن عملية الاستدعاء ومساعدتك في هذا الشأن عند الحاجة.

تفضل بزيارة أماكن تقديم خدمات الدعم التابعة لمحكمة الأسرة. تفضل بزيارة الموقع التالي <https://on.nyc.gov/contactocss> للتعرف على مواقع OCSS.

يمكننا تقديم المساعدة لك في أي وقت.

يمكنك أيضًا الرجوع إلى الموقع الإلكتروني للمحكمة لمعرفة المزيد عن تبليغ أمر الاستدعاء على الرابط التالي <https://nycourts.gov/courthelp/goingtocourt/service.shtml>